



جابتن كماجوان إسلام مليسيا

تيكس خطبه

تاجوق :

قرقادوان ترس مليسيا مدني

تاريخ دباچ:

٣ محرم ١٤٤٥ هـ

٢١ جولاي ٢٠٢٣ م

دسدياكن اوليه:

جابتن كماجوان إسلام مليسيا



إتبه كعمالوان اسلام مليسيا
JABATAN KEMAJUAN ISLAM MALAYSIA

فرقادوان ترس مليسيا مدني

٢١ جولاي ٢٠٢٣ / ٣ محرم ١٤٤٥ هـ

الحمد لله القائل:

﴿أَعُوذُ بِاللَّهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ﴾

يَأْتِيهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاهُمْ مِّنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ وَجَعَلْنَاهُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا إِنَّ

أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتَقَى اللَّهَ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ ﴿١٣﴾ ﴿المحرات ١٣﴾

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ. اللَّهُمَّ صَلِّ

وَسَلِّمْ عَلَى نَبِيِّنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِهِ وَصَحْبِهِ وَمَنْ دَعَا بِدَعْوَتِهِ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ

اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ، أَوْصِيكُمْ وَنَفْسِي بِتَقْوَى اللَّهِ وَطَاعَتِهِ لَعَلَّكُمْ تُفْلِحُونَ.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

برتقوله كقد الله سبحانه وتعالى دغن ملقساناكن سكاللا فرينتهش دان منيغكلكن

سكاللا لارغش. موده-مودهن كهيدوفن كيت سنتياس دالم ناءوغن الله سبحانه

وتعالى. خاطب معيغتكفن فارا جماعه اكر ممبري سفنوه فرهاتين كقد خطبه يغ اكن

دسمايكن دان تيدق ملاكوكن فركارا-فركارا يغ لغا سفرتي معكوناكن تيليفون دان

بربوال-بوال. تومثوکن فرهاتين قد خطبه یغ اکن دسمشايکن، موده-مودهن کيت
سموا منداقت هدايه دان توفيق دري الله سبحانه وتعالی.

برتقتن دغن تيا سمبوتن مع الهجرة ١٤٤٥، خطبه قد هاري اين برتاجوق: "فرقادوان
ترس مليسيا مدني".

سبلوم ايت، خاطب ايغين مغيثکن سيدغ جماعه سکالين اکر تروس إستقامة
معمارهکن مسجد، سوراو دان مجلس-مجلس علمو، سرتا ساليغ برفسان انتارا ساتو
سام لاءين دالم اوسها مپرو ملاکوکن کباءيقن دان ممبري فريغاتن دالم منچکه سبارغ
بنتوق کموغکرن.

سيدغ جماعه یغ درحمتي الله،

کشمقنين نگارا تله منتفکن داسر مليسيا مدني سباکاي اختيار اونتوق ممتاکن
ستراتيکي تات کلولا دان فنتديرن نگارا سچارا برکسن، منکنکن کقد فرکاساءن
ايکونومي دان بودايا، یغ برترسکن نيلاي، ايتيکا اتاو اخلاق. أوبجیکتيف
ملاهيرکن مشارکت مدني ممبوليهکن ستياف مانسي منچاقاي کسجهتراءن دان
کبهانکاءن. مک، داقت دفهمي د سيني بهاوا فباغونن ايت بوکن سمات-مات ترليهت
دغن کرغک فروجيک فبيناءن یغ بوليه دليهت دغن مات کاسر، نتاقي دغن
کعمورن دان کسجهتراءن رعيتش.

فرکاتاءن "مدني" ايت مروفاکن کات فينجمن دري بهاس عرب یغ برمقصود
"ماجو دري سکي فيکيرن، کروهانين دان کبنداءن". (کاموس ديوان ايديسي
کأمقت).

الفارابي، سرجان يڭ دإعتراف سباڭاي فڭاسس فلسفه قوليتيك دالم تمدون اسلام بوليه داغڭف سباڭاي فڭاسس تيوري مشاركت مدني بوكن سهاج دالم كونتيكس سجاره اسلام نتافي جوك دالم كونتيكس سجاره دنيا عمومث. بلياو منكسكن بهاوا فرلوث مشاركت اونتوق برڭنديڭ باهو باڭي ممينا تمدون يڭ لوهورياءيت منچاري دان منڭقكن كبنرن، اونتوق منچاڭاي كباڭيائن، موفوك ڭڭينئان ترهادف علو دان معموركن مشاركت دغن فركارا-فركارا يڭ بايق دان موليا.

فباغونن مليسيا مدني منڭتي ايليمن كترغكومن دالم ممينا مشاركت برتمدون، بوكن سهاج دري اسڭيك فيزيكل، ماله ملاهيركن مودال انسان يڭ چمرلغ دري اسڭيك سفيريتوالث.

سيدغ جماعه يڭ دكاسيمي سكالين،

مشاركت يڭ دبنتوق اتس داسر ڭرجاسام اونتوق منچاڭاي كباڭيائن سجاتي باڭي سموا فارا اغڭوتان ايتله يڭ لايق دڭر مشاركت مدني. تياف-تياف اغڭوتا مشاركت برڭرجاسام دغن اغڭوتا-اغڭوتا لائين بوكن سمات-مات اونتوق ڭڭنيغن ديرث سنديري نتافي دمي ڭڭنيغن برسام.

مغمبيل عبرة دري فرستيووا هجرة نبي محمد ﷺ، دغن ڭدتنغ اورغ-اورغ مهاجرين يڭ داتغ دري مڭة مولاكن اينترڭسي دغن اورغ-اورغ انصار د مدينة دغن سماغت فرساوداراءن يڭ هرموني. دغن ترباغونش ڭأداءن ترسبوت، اي لنتس ممينا اينترڭسي سوسيال يڭ لائين سفرتي دالم بيدغ فرنياڭان، فرداڭغن دان سباڭايش. دغن برڭبغش اينترڭسي، اي ستروسش ممينا ڭقواتن مشاركت دان نڭارا.

تندقن رسول الله ﷺ يغ ممفرساوداراكن انتارا مهاجرين دان انصار منونجوقكن بهاوا ايكتن صلة الرحيم فندوان اسلام يغ ديديريكن اتس لندسن عقيدة دان شريعة ممفو منجان كأوتوهن دالم سسبواه أوركانيساسي مشاركت. فناماءن "يثرب" كشد "مدينة" جوك مروفاكن فروكلاماسي بهاوا بكيندا برسام مهاجرين دان انصار برسوغكوه-سوغكوه هندق مباحونكن سبواه مشاركت يغ برادب، بربودي فكري لوهور، تربوك، دان عاديل.

سيدغ جماعه يغ درحمتي الله،

ساله ساتو ايليمن ترفنتيغ دالم ممستيكن فباحونن مليسيا مدني اياه فرقادوان مشاركت د نكارا اين. عموم مغتاهوي بهاوا نكارا كيت مروفاكن نكارا يغ ترديري درفد قلبا كاي بغسا، اكام، بهاس، ورننا كوليت دان سبا كاش. معنداليكن كمجموعن مشاركت يغ اد نكارا اين بوكله سواتو حال يغ موده. دالم حال اين، كيت ساعت برشكور كران برجاي مغوروسكن كقلبا كين يغ اد سهيغك كيت داقت هيدوف دغن امان دان داماي برسام-سام مباحونكن نكارا. كيت جوك فأتوت برترما كاسيه كشد كينراسي تردهولو يغ تله فون منچانتومكن كقلبا كين مشاركت يغ اد دي كسجهتران دان كهرومين كيت هاري اين.

دالم ممبيچارا سؤال فرقادوان دان هوبوغن انتارا سسام مأنسي، القرءان تله ممفرسمبهكن ساتو road map (فتا جالن) يغ لثكف ملالوي سورة الحجرات (سورة يغ ك-٤٩ دالم القرءان). سورة اين ميمغ واجر منجادي روجوعن كران اي مميلقي تيمياءيت اخلاق، ايتيكا، دان ادب سام اد كشد الله سبحانه وتعالى، كشد رسول، سسام اومت اسلام سرتا كشد سسام مأنسي سلوروهن. جك كيت مرنوغي سورة

اين، كيت اكن مندافت ترالو بايق فعاجرن دان نيلاي يڠ لوهور سڤرتي كايمان، كساتوان مأنسي، فندوان مڤهادڤي فريڤدائن دان فرسليسيهن دان سباڤاڠين.

سڤارا ريڠكس، انتارا داڤتن يڠ داڤت كيت امبيل دري سورة الحجرات اياه:

۱. كڤاتوهن كڤد فرينته دان كڤتشن الله سبحانه وتعالى دان رسول الله ﷺ تراوتاما دالم حكوم-حكام اسلام.

۲. برادب دڤن رسول الله ﷺ.

۳. مپليديكي (تبايون) تربيه دهولو سڤالا بريتا يڠ دتراما دان تيدق منريما سڤارا بولت-بولت.

۴. منداماينك دوا كومڤولن (تراوتاما اومت اسلام) يڠ سداڠ برسليسيه اتاو برتڤكر.

۵. لارڤن منڤموه دان مرنده-رندهكن انتارا ساتو سام لاءين.

۶. منڤاوهي سڤكائن بوروق ترهدڤ اورڠ لاءين.

۷. انڤورن اونتوق بركلن دان ساليڠ برامه-مسرا انتارا ساتو سام لاءين.

سيدڠ جماعه يڠ درحمتي الله،

دالم كونتيكس نڤارا كيت فولا، كڤلباڤاڠين يڠ اد اين مستي دأدون سباءيقش سوڤاي نڤارا مليسيا داڤت دينا اتس كسڤادوان، كهرمونين، كسڤهتراءن دان كباڤاڠين سلوروه رعيتش. سبارڠ فرسليسيهن اتاو فريڤدائن يڠ مونڤول فولو دتاڤني دڤن سڤارا دان بيجڤسان تنڤا مپيكن مان-مان فيهق ترڤوريس اتاو ترسيڤڤوڠ. فرباڤاڠين فرسكوتوان دان اوندڠ-اوندڠ يڠ ترمكوتوب مستي دحمتي دان دڤاتوهي. اوسها فروفوكاسي يڠ مڤتوق فينتو كڤاڤاون مستي دڤاوهي. باڤني كيت اومت اسلام،

فرینته یغ ترکندوغ سام اد دالم القرءان دان سنّة مستیله منجادی کأوتامان سبا کایمان یغ دسبوت داری اینتیقاتی دری سورة الحجرات تادی.

باکی منچاقای حسرت این، سموا فیهق تراوتامان اکیسی کراچان فرلو ممانینکن قران ماسیغ-ماسیغ باکی ممستیکن کسقادوان، کسجهتران دان کبانیان دنعمتی برسام. دالم کسمقتن این جوک، میمبر هاری این ایغین مراقکن فغهرگان کقد جابتن ایمیکریسین ملیسیا یغ مپمبوت هاری ایمیکریسین یغ ک-۱۰۱ تاهون قد ۲۱ جولای این. ماریله سام-سام کیت مندعاکن کسجهتران، کقواتن دان کتکوهن هاتی بوات سلوروه اغکوتا جابتن ایمیکریسین ملیسیا دالم منجانکن توکس معاوسی فینتو ماسوق نکارا دی کسجهتران سلوروه رعیت د نکارا این.

جوسترو، معاخیری خطبه قد هاری این، خاطر ایغین ممبوات بیراف روموسن: فرتام: فباغونن یغ هندق دچاقای دالم سسبواه نکارا بوکله سمات-مات ترلیت دغن کرغک فروجیک فبینان یغ بولیه دلپت دغن مات کاسر، نثافی دغن کعمورن دان کسجهتران رعیت.

کدوا: اجرن اسلام ساعت منکنن فرقادوان دان سماغت فرساوداران سبا کایمان یغ دتونجوکن اولیه رسول الله ﷺ سوقتو فریستیوا هجرة.

کتیک: فرقادوان مروفاکن ایلمن ترقتیغ دالم منتوجایکن متلامت مباحونکن ملیسیا مدنی. مک کفلبا کاین یغ اد، مستی دادون دغن بائق دان سبارغ فرسلیسین مستیله دکندالی دغن بائق دان بیجقسان.

فرمان الله سبحانه وتعالى:

إِنَّمَا الْمُؤْمِنُونَ إِخْوَةٌ فَأَصْلِحُوا بَيْنَ أَخَوِيكُمْ وَاتَّقُوا اللَّهَ لَعَلَّكُمْ تُرْحَمُونَ ۱۰

مقصودث: "سبنرث اورغ-اورغ يغ برايمان ايت اداله برساودارا، مك دامايكله انتارا
دوا ساودارا كامو (يغ برتليغكه) ايت؛ دان برتقوله كقد الله سوفاي كامو برأوليه
رحمة". (سورة الحجرات آيات ١٠)

بَارِكْ اللهُ لِيْ وَلَكُمْ بِالْقُرْآنِ الْعَظِيمِ، وَنَفَعْنِيْ وَإِيَّاكُمْ بِمَا فِيْهِ مِنَ الْآيَاتِ وَالذِّكْرِ الْحَكِيمِ،
وَتَقَبَّلْ مِنِّيْ وَمِنْكُمْ تَلَاوَتَهُ إِنَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ. أَقُولُ قَوْلِيْ هَذَا وَأَسْتَغْفِرُ اللهُ الْعَظِيمَ لِيْ
وَلَكُمْ وَلِسَائِرِ الْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ،
فَاسْتَغْفِرُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ.

خطبه كدوا

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ، وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ النَّبِيِّ الْأَمِينِ، وَعَلَى آلِهِ وَأَصْحَابِهِ الطَّاهِرِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

أَشْهَدُ أَنْ لَا إِلَهَ إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ سَيِّدَنَا مُحَمَّدًا عَبْدَهُ وَرَسُولَهُ. أَمَّا بَعْدُ، فَيَا عِبَادَ اللَّهِ، اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ وَاعْلَمُوا أَنَّ اللَّهَ أَمْرُكُمْ بِأَمْرٍ عَظِيمٍ، أَمْرُكُمْ بِالصَّلَاةِ وَالتَّسْلِيمِ عَلَى نَبِيِّهِ الْكَرِيمِ، فَقَالَ اللَّهُ تَعَالَى: إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى

النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا ٥٦

اللَّهِمَّ صَلِّ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا صَلَّيْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَبَارِكْ عَلَى سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا مُحَمَّدٍ كَمَا بَارَكْتَ عَلَى سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ وَعَلَى آلِ سَيِّدِنَا إِبْرَاهِيمَ فِي الْعَالَمِينَ إِنَّكَ حَمِيدٌ مُجِيدٌ.

وَارْضَ اللَّهُمَّ عَنِ الْخُلَفَاءِ الرَّاشِدِينَ وَعَنْ بَقِيَّةِ الصَّحَابَةِ أَجْمَعِينَ، وَعَنْ التَّابِعِينَ وَتَابِعِي التَّابِعِينَ وَمَنْ تَبِعَهُمْ بِإِحْسَانٍ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ وَارْضَ عَنَّا مَعَهُمْ يَا أَكْرَمَ الْأَكْرَمِينَ.

اللَّهُمَّ اغْفِرْ لِلْمُسْلِمِينَ وَالْمُسْلِمَاتِ وَالْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ الْأَحْيَاءِ مِنْهُمْ وَالْأَمْوَاتِ. اللَّهُمَّ أَيْدٍ بِدَوَامِ التَّوْفِيقِ وَالْهُدَايَةِ وَالصِّحَّةِ وَالسَّلَامَةِ جَلَالَةَ مَلَكْنَا كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سِرِي قُدُوكْ بَكِينْدَا يَغْ دَقْرَتَوَانِ اَكُوغْ، السُّلْطَانَ عَبْدَ اللَّهِ رِعَايَةَ الدِّينِ الْمُصْطَفَى بِاللَّهِ شَاهِ ابْنِ الْمَرْحُومِ سُلْطَانَ حَاجِ أَحْمَدِ شَاهِ الْمُسْتَعِينِ بِاللَّهِ.

وَكَذَلِكَ كَبَاوَهُ دُولِي يَغْ مَا مَوْلِيَا سِرِي قُدُوكْ بَكِينْدَا رَاجِ قُرْمَايسُورِي اَكُوغْ، تُونُكُو عَزِيْزُهُ أَمِيْنُهُ مِيْمُونُهُ إِسْكَندَرِيْهُ بِنْتِ الْمَرْحُومِ الْمُتَوَكَّلِ عَلَى اللَّهِ سُلْطَانَ إِسْكَندَرِ الْحَاجِ.

اللَّهُمَّ احْفَظْ عُلَمَاءَهُ وَوُزَرَءَهُ وَقُضَاتَهُ وَعُمَّالَهُ وَرِعَايَاهُ مِنَ الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ بِرَحْمَتِكَ يَا أَرْحَمَ الرَّاحِمِينَ.

اللَّهُمَّ اجْعَلْ بَلَدَنَا مَالِيزِيَا آمِنًا مُطْمَئِنًّا، سَخَاءَ رَخَاءٍ، دَارَ عَدْلِ وَإِيمَانٍ، وَأَمْنٍ وَأَمَانٍ،
وَسَائِرَ بِلَادِ الْمُسْلِمِينَ.

اللَّهُمَّ اعِزَّ الْإِسْلَامَ وَالْمُسْلِمِينَ، وَدَمِّرْ أَعْدَاءَكَ أَعْدَاءَ الدِّينِ وَأَنْصِرْ مَنْ نَصَرَ الدِّينَ،
وَاخْذُلْ مَنْ خَذَلَ الْمُسْلِمِينَ، وَأَعْلِ كَلِمَتَكَ إِلَى يَوْمِ الدِّينِ.

اللَّهُمَّ ادْفَعْ عَنَّا الْبَلَاءَ وَالْغَلَاءَ وَالْوَبَاءَ وَالْفَحْشَاءَ وَالْمُنْكَرَ وَالْمِحْنَ وَالْفِتْنَ، مَا ظَهَرَ مِنْهَا
وَمَا بَطَنَ، مِنْ بَلَدِنَا هَذَا خَاصَّةً، وَمِنْ بُلْدَانِ الْمُسْلِمِينَ عَامَّةً، إِنَّكَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ.
اللَّهُمَّ إِنَّا نَعُوذُ بِكَ مِنَ الْبَرَصِ، وَالْجُنُونِ، وَالْجُدَامِ، وَمِنْ سَيِّئِ الْأَسْقَامِ، يَا أَرْحَمَ
الرَّاحِمِينَ.

يا الله! دغن صفة- مويغ ما فورده دان ما مندغر! اشكاوله يغ ما بركواس اتس تياف-
تياف سسواتو. كامى همبا- مويغ لمه، مرايو اكر اشكاوله امقونكن سكاللا دوسا يغ تله
كامى لا كوكن. يا الله! چوكوفكله كامى دغن رزقي يغ حلال دان جاء وهكله كامى
درى رزقي يغ حرام. چوكوفكله كامى دغن كورنيا نمودري بركنتوغ كشد سلاء ينمو.
هيندركله كامى درى سبارغ فتنه، بالا بنجان، وابق فپا كيت، فربواتن- فربواتن كجى
دان منكر، سفرتي رسواه، ساله كونا كواسا دان هيبورن يغ ملا لا يكن. هاش كقدمو
جوا يا الله، تمتت كامى معادو دان موهون فرتولوغن.

يا الله! ساتوكله كامى اتس اكام- مو دان هيندركن كامى درى فرسليسيهن سرتا
فرچاهن يغ برفنجنغن. يا الله! تونجوقكله كبنرن ايت سبا كاي كبنرن، دان كورنياكله
كامى كقواتن اونتوق مغيكوتيش (ممرجواشكنش)، دان تونجوقكله يغ باطل ايت
سبا كاي باطل دان كورنياكله كامى كقواتن اونتوق منجاء وهيش سرتا مغيها فوسكنش.
جاغن جاديكن يغ بنر دان باطل ايت سامر- سامر باكي كامى، يغ اكن ميببكن
كامى سست. دان جاديكله كامى فيمقين باكي اورغ- اورغ يغ برتقوى. جاديكله

كامي دان كتورون كامي اورغ-اورغ يث استقامه منديريكن صلاة سچارا برجماعه
سرتا تكون مععمارهكن مسجد. سسوغكوهش هاش كقدمو جوا يا الله، دعا كامي
موهون دفركنن دان دتريما.

رَبَّنَا آتِنَا فِي الدُّنْيَا حَسَنَةً وَفِي الْآخِرَةِ حَسَنَةً وَقِنَا عَذَابَ النَّارِ.
عِبَادَ اللَّهِ،

إِنَّ اللَّهَ يَأْمُرُ بِالْعَدْلِ وَالْإِحْسَانِ وَإِيتَايَ ذِي الْقُرْبَىٰ وَيَنْهَىٰ عَنِ الْفَحْشَاءِ وَالْمُنْكَرِ

وَالْبَغْيِ يَعِظُكُمْ لَعَلَّكُمْ تَذَكَّرُونَ .

فَاذْكُرُوا اللَّهَ الْعَظِيمَ يَذْكُرْكُمْ، وَاشْكُرُوهُ عَلَىٰ نِعْمِهِ يَزِدْكُمْ، وَاسْأَلُوهُ مِنْ فَضْلِهِ يُعْطِكُمْ
وَلَذِكْرُ اللَّهِ أَكْبَرُ، وَاللَّهُ يَعْلَمُ مَا تَصْنَعُونَ.